

When will this new law apply?

From 18 September 2006.

Further regulations will come into force:

- from May 2008, all child restraints must comply with the **UN ECE 44.03** standard (or subsequent versions). Child seats to the 44.03 standard have been on sale for many years.

Seat belt/child restraint wearing requirements from 18 September 06

	Front Seat	Rear Seat	Who is Responsible?
Driver	Seat belt must be worn if fitted		Driver
Child under 3 years of age	Correct child restraint must be used	Correct child restraint must be used. If one is not available in a taxi, may travel unrestrained	Driver
Child from 3rd birthday up to 135 cms in height (or 12th birthday whichever they reach first)	Correct child restraint must be used	Correct child restraint must be used where seat belts fitted. Must use adult belt in a rear seat if correct child restraint not available - <ul style="list-style-type: none"> - in a taxi; - for a short distance in an unexpected necessity; - if two occupied child restraints prevent fitting a third. 	Driver
Child 12 or 13, or over 135 cms in height	Seat belt must be worn if fitted	Seat belt must be worn if fitted	Driver
Adult passengers	Seat belt must be worn if fitted	Seat belt must be worn if fitted	Passenger

આ નવો કાયદો ક્યારે લાગુ પડશે?

૧૮મી સપ્ટેમ્બર ૨૦૦૬ થી.

બીજાં વિશેષ ધારાધોરણો અમલમાં આવનાર છે:

- મે ૨૦૦૮થી, બધાંજ ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટ્સ (બાળકોને સુરક્ષિત રીતે ગાડીમાં બેસાડવાનાં સાધનો જેમાં બેબી સીટ્સ, ચાઇલ્ડ સીટ્સ, બુસ્ટર સીટ્સ અને બુસ્ટર કુશન્સનો સમાવેશ થાય છે) UNECE 44.03 (અથવા ત્યાર પછીનાં) પ્રમાણભૂત સ્વરૂપોને અનુરૂપ હોવાં જોઈએ. 44.03 ધોરણની ચાઇલ્ડ સીટ્સ (બાળકો માટેની બેઠકો) ઘણાં વર્ષોથી વેચાણમાં છે.

૧૮મી સપ્ટેમ્બર ૨૦૦૬ થી સીટ બેલ્ટ /

ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટ પહેરવા અંગેની જરૂરિયાતો

	આગલી બેઠક	પાછલી બેઠક	કોણ જવાબદાર છે?
ડ્રાઇવર	જો ગાડીમાં બેસાડેલો હોય તો સીટ બેલ્ટ પહેરવો આવશ્યક છે		ડ્રાઇવર
૩ વર્ષથી ઓછી ઉંમરનું બાળક	યોગ્ય ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટનો ઉપયોગ કરવો આવશ્યક છે	યોગ્ય ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટનો ઉપયોગ કરવો આવશ્યક છે. જો કોઈ ટેક્ષીમાં એ ન હોય તો બાળક એના વિના મુસાફરી કરી શકે છે	ડ્રાઇવર
૩ વર્ષથી લઈને ઊંચાઈમાં ૧૩૫ સેન્ટિમિટર સુધીનું થાય ત્યાં સુધીનું બાળક (અને ૧૨ વર્ષથી ઓછી ઉંમરનું)	યોગ્ય ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટનો ઉપયોગ કરવો આવશ્યક છે	જ્યાં સીટ બેલ્ટ બેસાડેલા હોય ત્યાં યોગ્ય ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટનો ઉપયોગ કરવો આવશ્યક છે. પુખ્તવયની વ્યક્તિના બેલ્ટનો ઉપયોગ કરવો આવશ્યક છે જો: - ટેક્ષીમાં, જો યોગ્ય ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટ ઉપલબ્ધ ન હોય તો, - ટ્રૂકી અને કોઈકવારની મુસાફરીમાં, જો યોગ્ય ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટ ઉપલબ્ધ ન હોય તો, - બે રોકાયાલાં ચાઇલ્ડ રિસ્ટ્રેન્ટ્સ ત્રીજાને બેસાડવામાં રૂકાવટ ઊભી કરતાં હોય તો.	ડ્રાઇવર
૧૨ કે ૧૩ વર્ષનું બાળક અથવા ઊંચાઈમાં ૧૩૫ સેન્ટિમિટરથી વધારે	જો ગાડીમાં બેસાડેલો હોય તો સીટ બેલ્ટ પહેરવો આવશ્યક છે	જો ગાડીમાં બેસાડેલો હોય તો સીટ બેલ્ટ પહેરવો આવશ્યક છે	ડ્રાઇવર
પુખ્તવયના મુસાફરો	જો ગાડીમાં બેસાડેલો હોય તો સીટ બેલ્ટ પહેરવો આવશ્યક છે	જો ગાડીમાં બેસાડેલો હોય તો સીટ બેલ્ટ પહેરવો આવશ્યક છે	મુસાફર

ચાઇલ્ડ કાર સીટ્સ ધ ન્યૂ લો ૩

Child Car Seats – The New Law

Gujarati Translation and Typesetting by courtesy of Mahek Translation Service, Bolton

E-mail: mts@mahek.co.uk Website: www.mahek.co.uk/mts